Ответы на запросы потенциальных участников конкурса о разъяснениях положений предварительной конкурсной документации по Проекту по реконструкции и техническому обслуживанию объекта «Автомобильная дорога М-10 граница Российской Федерации (Селище) – Гомель – Кобрин км 109,9 – км 195,15» на принципах государственно-частного партнерства, полученные с 07.06.2019 по 14.06.2019 (включительно)

Nº	Запрос предполагаемого участника конкурса (сохранена орфография,	Ответ комиссии по проведению конкурса
п.п.	грамматика и пунктуация оригинала запроса)	
п.п.	"В русском варианте предквалификационной документации 3.2 Форма Заявления, говорится:  1) Документы, которые, в соответствии с требованиями подпункта 2.5.1. пункта 2.5. настоящей Предварительной документации, предоставляются в целях подтверждения соответствия Общим условиям предквалификационного отбора.  2) Документы, которые, в соответствии с требованиями подпункта 2.5.2. пункта 2.5. настоящей Предварительной документации, предоставляются в целях подтверждения соответствия Финансовым условиям предквалификационного отбора.  Однако, в «ПРИЛОЖЕНИЕ 3: ЗАВЕРЕНИЯ В ОТНОШЕНИИ ОБЩИХ	Документы, указанные в пунктах 2.5.1 и 2.5.2 Предварительной конкурсной документации, должны быть предоставлены в дополнение к Приложению 3 Заверения в отношении Общих условий предквалификационного отбора. Например, в соответствии с пунктом 2.5.1 Предварительной конкурсной документации (Общие условия предквалификационного отбора) в целях подтверждения соответствия Общим условиям предквалификационного отбора каждый Участник конкурса, являющийся отдельно взятым юридическим лицом, или каждое из юридических лиц, подавших совместное Заявление, должны представить заверения по форме, установленной Приложением 3 к Предварительной конкурсной документации, а также документы, предусмотренные абзацами (а)-(е) пункта 2.2.2 Предварительной
	УСЛОВИЙ ПРЕДКВАЛИФИКАЦИОННОГО ОТБОРА» есть заявление охватывающее вопросы в пунктах 2.5.1 и 2.5.2. Хотелось уточнить нужно ли представить документы / сертификаты, подтверждающие условия в пунктах 2.5.1 и 2.5.2, или достаточно подать заявление (Приложение 3) в отношении Общих условий предквалификационного отбора, так как оно охватывает все вопросы?"	конкурсной документации. В соответствии с пунктом 2.5.2 Предварительной конкурсной документации (Финансовые условия предквалификационного отбора) каждый Участник конкурса, являющийся отдельно взятым юридическим лицом, или каждое из юридических лиц, подавших совместное Заявление, должен представить информацию о размере его Собственного капитала с приложением такой аудированной финансовой отчетности, как это предусмотрено абзацем (f) пункта 2.2.2 Предварительной конкурсной документации.
2	В соответствии с положениями пункта 2.5.3 Технические условия предквалификационного отбора, Участник должен подтвердить опыт участия в проектах ГЧП по форме Приложение 5 на фирменном бланке организации государственного сектора, подписанное и заверенное печатью уполномоченного лица.  1) Получить такое подтверждение от организации государственного сектора (на его фирменном бланке, подписанное уполномоченным лицом и скрепленное печатью) достаточно проблематично.	Для организации государственного сектора достаточно предоставить подтверждение участия в проекте, оформленное на фирменном бланке такой организации и подписанное уполномоченным лицом с проставлением печати (при ее наличии). Пункт 2.5.3 Предварительной конкурсной документации требует подтверждения от соответствующей организации государственного сектора для каждого представленного проекта. Просим обратиться к пункту 2.5.3 и Приложению 5 Предварительной конкурсной документации.

	- Собственно говоря, мы направили запрос в организации	
	государственного сектора на получение подтверждения о нашем	
	опыте ГЧП по форме Приложение 5, однако указанные организации	
	отказались выдать такие подтверждения на своем фирменном	
	бланке.	
	2) Указанные сложности касаются не только нас, большинство	
	Участников также сталкиваются с такими затруднениями. Поэтому	
	мы просим Вас рассмотреть возможность предоставления всем	
	Участникам других вариантов подтверждения опыта.	
	- например Письмо-подтверждение от SPV по Проекту ГЧП или	
	любые соответствующие документы, которые могут официально	
	подтвердить опыт Участника.	
3.1	В соответствии с положениями пункта 2.4 Доверенность, Участник	Согласно пункту 2.4 Предварительной конкурсной документации
	(Лидер) должен представить нотариально удостоверенную	нотариально удостоверенная доверенность должна быть предоставлена
	доверенность по форме Приложение 2.	по форме, установленной Приложением 2 к Предварительной
	1) Можем ли мы удалить из содержания Приложения 2 ""RUS -	конкурсной документации.
	Передо мной [ ], действующим в качестве нотариуса, ENG - Before	
	me [ ] the notary in this office""?	
	- Поскольку информация о нотариальной конторе будет отображена	
	на другой странице и скреплена печатью	
3.2	В соответствии с положениями пункта 2.4 Доверенность, Участник	Предварительная конкурсная документация на английском языке
	(Лидер) должен представить нотариально удостоверенную	предоставлена исключительно в информационных целях, поэтому
	доверенность по форме Приложение 2.	русская версия Предварительная конкурсной документации,
	2) В содержании Приложения 2 есть одна ошибка перевода: ""RUS -	опубликованная на сайте Государственного партнера, должна
	Действителен до: [ ], ENG - Residing at (Проживающий в): [ ] ""	использоваться в качестве основополагающего документа.
	- Действителен до: [ ] можно перевести на ENG "" - Validity until: [ ]	
	"". Пожалуйста проверьте данную ошибку перевода."	
4	Мы рассматриваем Фонд (который создан для финансирования	В соответствии с пунктом 2.2.2 Предварительной конкурсной
	зарубежных инфраструктурных проектов) в качестве одного из	документации каждый Участник конкурса, являющийся отдельно взятым
	акционерных членов Участника по проекту ГЧП "Автодорога М-10".	юридическим лицом, или каждое из юридических лиц, подавших
	1) В соответствии с положениями пункта 2.2, Участник должен	совместное Заявление, должны, среди прочего, предоставить в
	представить необходимые документы. Однако фонд, который может	Комиссию по проведению конкурса: (1) копию своего устава; (2)
	выступить в качестве одного из наших акционерных членов, не	легализованную выписку из торгового регистра страны учреждения или
	может представить следующие необходимые документы:	иное эквивалентное доказательство своего юридического статуса (с

- (a) копия устава, (б) легализованная выписка из торгового регистра, (в) справка банка.
- 2) Возможно ли, что Фонд представит эквивалентные доказательства своего правового статуса и другую информацию?

учетом требований пункта 2.2.2(с) Предварительной конкурсной документации); (3) справку банка, в котором у Участника конкурса, являющегося отдельно взятым юридическим лицом, или каждого из юридических лиц, подавших совместное Заявление, открыт банковский счет, подтверждающую размер Собственных денежных средств. В случае, если для Участника конкурса, который является отдельно взятым юридическим лицом, или какого-либо из юридических лиц, подавших совместное Заявление, документами, подтверждающими размер его Собственных денежных средств или представляющими собой его устав, являются иные эквивалентные документы, то должны быть предоставлены такие иные эквивалентные документы. Вместе с тем, обращаем внимание, что в соответствии с п. 3 Приложения к Указу № 461 к участию в конкурсе допускаются юридические лица, в том числе иностранные, подавшие индивидуальное заявление на участие в конкурсе, а также группы указанных лиц, подавшие совместное заявление на участие в конкурсе.